



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 14.5.2019
COM(2019) 229 final

2019/0110 (NLE)

Proposta għal

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

dwar il-pożizzjoni li jehtieg tittiehed f'isem l-Unjoni Ewropea fis-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija (IPEEC) fir-rigward tal-estensjoni tat-Termini ta' Referenza għall-IPEEC għall-perjodu mill-24 ta' Mejju sal-31 ta' Diċembru 2019

MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI

1. SUĠĠETT TAL-PROPOSTA

Din il-proposta tikkonċerna d-deċiżjoni li tistabbilixxi l-pożizzjoni li jehtieg tittiehed f'isem l-Unjoni fil-Kumitat tal-Politika tas-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija (IPEEC) b'rabta mal-adozzjoni prevista tal-estensjoni tat-Termini ta' Referenza eżistenti tas-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija għall-perjodu mill-24 ta' Mejju sal-31 ta' Diċembru 2019.

2. KUNTEST TAL-PROPOSTA

2.1. Is-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija

Fuq l-inizjattiva tal-Kummissjoni Ewropea, f'Ġunju 2008, il-membri tal-G8, iċ-Ċina, l-Indja u l-Korea t'Isfel u l-Kummissjoni ddeċidew li jistabbilixxu Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija (IPEEC), li għandha tiffaċilita daww l-azzjonijiet li jirriżultaw f'żidiet kbar fl-użu effiċjenti tal-enerġija. L-IPEEC tipprovdi forum għal diskussjoni, konsultazzjoni u skambju ta' informazzjoni. F'dawn l-aħħar snin, hija kellha rwol importanti biex tiżgura koordinazzjoni globali u kollaborazzjoni ta' appoġġ taħt il-programm tal-G20 tal-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija. L-IPEEC hija miftuħa għal pajjizi u organizzazzjonijiet intergovernattivi oħra.

Fl-24 ta' Mejju 2009, it-Termini ta' Referenza għas-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija ("it-Termini ta' Referenza" jew "ToR") ġew iffirmati f'Ruma għal perjodu ta' 10 snin (sal-24 ta' Mejju 2019) minn 12-il Stat, inklużi erba' Stati Membri tal-Unjoni Ewropea.

L-Artikolu 4.2 tat-Termini ta' Referenza jipprevedi li l-IPEEC tkun miftuħa għal organizzazzjonijiet intergovernattivi u li s-shubija hija kontingenti fuq il-firma ta' daww it-ToR. Konsegwentement, l-Unjoni ffirmathom u kkonkludithom skont id-Deciżjoni tal-Kunsill 2009/954/KE¹.

It-Termini ta' Referenza jiddeskrivu l-attivitajiet ta' kooperazzjoni tal-IPEEC, jistabbilixxu l-organizzazzjoni tagħha, jiddefinixxu l-kriterji għal membri godda potenzjali u jinkludu dispożizzjonijiet ġenerali rigward, fost affarijiet oħra, il-finanzjament tas-Shubija u d-drittijiet ta' proprjetà intellettuali.

Kemm l-Unjoni kif ukoll l-Istati Membri għandhom il-kompetenza fl-oqsma koperti mit-Termini ta' Referenza. Konsegwentement, jehtieg li jittiehdu pożizzjonijiet koerenti f'konformità mal-kompetenzi rispettivi tagħhom u b'mod partikolari fir-rigward tal-ambjent u l-enerġija.

L-IPEEC hija mmanigġjata minn Segretarjat li jorganizza l-laqqgħat tal-Kumitat tal-Politika u tal-Kumitat Eżekuttiv tagħha. Is-Segretarjat jipprovdi wkoll appoġġ għall-gruppi ta' kompiti eżistenti, u jżomm komunikazzjoni fost il-Membri tal-IPEEC u l-komunità usa' tal-politika dwar l-enerġija.

¹ Id-Deciżjoni tal-Kunsill 2009/954/KE tat-30 ta' Novembru 2009 dwar l-iffirmar u l-konkluzjoni tat-Termini ta' Referenza għas-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija (IPEEC) u tal-Memorandum dwar l-ospitar tas-Segretarjat tas-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija mill-Aġenzija Internazzjonali tal-Energija (GU L 330, 16.12.2009, p. 37).

Skont il-punt 7.1 tat-ToR, dawn huma validi għal perjodu ta' 10 snin, sal-24 ta' Mejju 2019, dment li ma jiġux estiżi jew jintemmu mill-Membri.

Is-Segretarjat huwa ospitat mill-Aġenzija Internazzjonali tal-Enerġija (AIE) f'Parigi, Franza. Fl-24 ta' Mejju u fit-22 ta' Ġunju 2009, rispettivament, Memorandum dwar l-ospitar tas-Segretarjat tal-IPEEC mill-Aġenzija Internazzjonali tal-Enerġija ("il-Memorandum") ġie ffirmat f'Ruma minn 12-il Stat, inklużi erba' Stati Membri tal-Unjoni. L-AIE ffirmat il-Memorandum fit-18 ta' Ġunju 2009, u l-Unjoni ffirmat u kkonkludiet ukoll il-Memorandum skont id-Deciżjoni tal-Kunsill 2009/954/KE².

Il-Memorandum jiddeskrivi l-prinċipji ġenerali rigward l-organizzazzjoni tas-Segretarjat, u jinkludi dispożizzjonijiet rigward il-persunal tas-Segretarjat u r-reklutaġġ, kif ukoll rigward il-kwistjonijiet tal-finanzjament u l-proċeduri baġitarji. L-Unjoni Ewropea thallas kontribuzzjoni lill-IPEEC għall-ispejjeż amministrattivi tagħha.

Skont il-punt 17 tal-Memorandum, *"Dan il-Memorandum jista' jintemm mill-AIE jew mill-Kumitat Eżekuttiv [tal-IPEEC] f'kull mument. F'din l-eventwalità huma għandhom jagħmlu hilitom biex jagħtu avviż bil-miktub mhux inqas minn 12-il xahar bil-quddiem lil xulxin"*. Minn dan il-punt huwa inferit li l-Memorandum ġie konkluż *sine die*.

2.2. Il-Kumitat tal-Politika tal-IPEEC

Il-Kumitat tal-Politika (attwalment presedut mill-Kummissjoni Ewropea) jirregola l-qafas globali u l-inizjattivi ta' politika tal-IPEEC, u jevalwa l-progress ta' hidmet l-IPEEC fi hdan il-kuntest ta' prioritajiet strateġiċi wiesgħa. Il-Kumitat tal-Politika huwa magħmul minn rappreżentant ta' livell għoli ta' kull Stat Membru.

Maġenb il-Kumitat tal-Politika, hemm Kumitat Eżekuttiv (attwalment presedut mill-Kanada), magħmul minn rappreżentant f'livell medju ta' kull Stat Membru, u li jadotta l-proposti ta' pajjiżi membri u jeżamina t-talbiet għal sħubija. Huwa jiżviluppa wkoll proposti għall-gruppi ta' kompiti, jimmonitorja l-progress tal-gruppi ta' kompiti, japprova l-programm ta' hidma annwali u l-baġit, u jipprovdi gwida għas-Segretarjat tal-IPEEC.

Skont il-punt 3.4 tat-ToR, il-Kumitat tal-Politika u l-Kumitat Eżekuttiv jenhtieg li jieħdu deciżjonijiet fuq il-bażi ta' kunsens, għajr jekk ikun ipprovdut mod ieħor.

Il-pożizzjoni fis-Segretarjat tal-IPEEC hija li l-Kumitat tal-Politika għandu l-awtorità li jestendi t-ToR tal-IPEEC fir-rwol tiegħu bħala korp tal-plenarja magħmul minn rappreżentanti ta' livell għoli tal-Membri kollha tal-IPEEC.

2.3. L-att previst tal-Kumitat tal-Politika

Fil-21 ta' Frar 2019, matul is-16-il laqgħa tal-Kumitat tal-Politika, il-Membri tal-IPEEC adottaw deciżjoni li testendi d-durata tat-ToR tal-IPEEC sal-31 ta' Diċembru 2019, mingħajr preġudizzju għall-pożizzjoni tal-Unjoni li għadha trid tiġi espressa wara l-proċedura taht l-Artikolu 218(9) tat-TFUE.

L-estensjoni qasira tat-ToR tal-IPEEC giet proposta mis-Segretarjat tal-IPEEC sabiex jiġi evitat it-tmiem f'salt tal-attivitajiet tal-IPEEC fl-24 ta' Mejju 2019, meta jiskadi l-perjodu ta' durata ta' 10 snin previst fit-ToR.

Fl-2017, sabiex "tissahħaħ il-kollaborazzjoni internazzjonali dwar l-effiċjenza fl-użu tal-enerġija, tiġi evitata d-duplikazzjoni tal-flussi ta' hidma fost l-organizzazzjonijiet internazzjonali li jahdmu fuq l-effiċjenza fl-użu tal-enerġija, u jinholqu opportunitajiet għall-

² Id-Deciżjoni tal-Kunsill 2009/954/KE tat-30 ta' Novembru 2009 (*ĠU L 330, 16.12.2009, p. 37–47*).

użu aktar effiċjenti ta' riżorsi b'impatt akbar tal-kollaborazzjoni", il-Presidenza Ġermaniża tal-G20 pproponiet li tesplora l-istabbiliment ta' HUB tal-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija (il-“Hub”). Wara negozjati intensi, tressqet proposta biex jiġi stabbilit Hub bħal dan taht l-AIE, li jikseb sinerġiji bejn l-IPEEC u l-AIE u jiżgura l-kontinwazzjoni tal-hidma tal-IPEEC wara l-iskadenza tat-Termini ta' Referenza tal-IPEEC fl-24 ta' Mejju 2019.

Fl-20 ta' Frar 2019, il-Bord ta' Tmexxija tal-AIE approva l-istabbiliment tal-Hub tal-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija bħala Attività Speċjali taht l-Artikolu 65 tal-Ftehim dwar Programm tal-Energija Internazzjonali, għal perjodu inizjali ta' hames snin. Il-Bord ta' Tmexxija qabel ukoll li jekk il-Membri tal-IPEEC jiddeċiedu li jestendu t-Termini ta' Referenza tal-IPEEC, l-AIE tkompli tospita lis-Segretarjat tal-IPEEC sal-31 ta' Diċembru 2019, dment li jkunu ġew riċevuti finanzjament u impenji adegwati qabel it-23 ta' Mejju 2019 biex jiġu koperti l-ispejjeż tal-perjodu ta' estensjoni.

F'dan l-isfond, estensjoni tad-durata tat-ToR tal-IPEEC tipprovdi l-hin addizzjonali biex tiġi diskussa u biex tittiehed deċiżjoni dwar it-tranzizzjoni tal-IPEEC ġewwa l-HUB il-ġdid tal-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija.

B'mod operazzjonali, estensjoni sal-31 ta' Diċembru 2019 tqis it-tweqqif kontinwu tal-programm ta' hidma u s-servizzi ewlenin tal-IPEEC lill-Membri tal-IPEEC. Dan jinkludi, pereżempju, hidma relatata mal-effiċjenza fl-użu tal-enerġija taht il-G20, li din is-sena se jinkludi avvenimenti skedati wara tmiem il-mandat attwali tal-IPEEC fl-24 ta' Mejju. Hija meqjusa wkoll id-disponibbiltà ta' fondi biex jiġu koperti attivitajiet matul il-perjodu ta' estensjoni, billi s-Segretarjat tal-IPEEC bħalissa qed jirċievi kontribuzzjonijiet għas-sena kalendarja 2019 shiha.

Il-pagament se jsir għall-2019 u l-fondi se jnintużaw għall-funzjonament tas-segretarjat tal-IPEEC sa tmiem is-sena 2019, u jekk ikun għad fadal xi fondi, dawn jappoġġaw il-kontinwazzjoni tal-attivitajiet mis-suċċessur tagħha. Jekk ma jkunx hemm kooperazzjoni internazzjonali relatata mal-IPEEC jew mas-suċċessur tagħha qabel tmiem is-sena 2019, il-fondi normalment jiġu ritornati skont il-proċeduri tal-AIE.

Id-deċiżjoni prevista se ssir vinkolanti fuq il-partijiet f'konformità mal-punt 7.1 tal-Ftehim.

3. POŻIZZJONI LI JEHTIEĠ TITTIEHED F'ISEM L-UNJONI

Fid-dawl tar-raġunijiet spjegati fit-taqsimha hawn fuq, matul is-16-il laqgħa tal-Kumitat tal-Politika fil-21 ta' Frar, il-Membri tal-IPEEC iddeċidew dwar dan li ġej, mingħajr preġudizzju u suġġett għall-pożizzjoni tal-Unjoni li għadha trid tiġi espressa wara l-proċedura skont l-Artikolu 218(9) TFUE:

- Approvaw l-estensjoni tat-Termini ta' Referenza tas-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija għall-perjodu mill-24 ta' Mejju sal-31 ta' Diċembru 2019;
- Laqgħu d-deċiżjoni tal-Bord ta' Tmexxija tal-AIE biex is-Segretarjat tal-IPEEC ikompli jiġi ospitat fl-AIE sal-31 ta' Diċembru 2019 abbazi tal-Memorandum;
- Taw struzzjonijiet lis-Segretarjat tal-IPEEC biex tiġi żgurata l-kontinwità amministrattiva tal-IPEEC għall-perjodu tal-estensjoni, inkluża hidma mal-AIE biex jiġu estizi l-kuntratti tal-persunal u thejjija ta' Programm ta' Hidma u Baġit għall-2019 biex jiġu approvati fil-laqgħa li jmiss tal-ExCo fit-28 u d-29 ta' Marzu 2019;
- Appellaw biex il-Membri jagħmlu l-aħjar li jistgħu biex jipprovdu l-Kontribuzzjoni Volontarja (VC) tagħhom għall-2019 u jissotomettu l-ittri tal-VC mhux aktar tard

mit-22 ta' Mejju 2019. L-intenzjoni li jiġu sottomessi VCs b'hal dawn jenhtieg li tigi kkomunikata lis-Segretarjat sa żmien l-ExCo fit-28 u d-29 ta' Marzu;

- Laqgħu d-deċiżjoni tal-Bord ta' Tmexxija tal-AIE biex jospitaw is-Segretarjat tal-Hub tal-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija fl-AIE, u rrikonoxxew in-nota ta' informazzjoni relatata ċċirkolata lill-Membri tal-Kumitat tal-Politika;
- Filwaqt li rrikonoxxew li l-Hub tal-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija mhuwiex se jikkostitwixxi entità jew istituzzjoni ġdida, iżda se jittrasforma l-hidma tal-IPEEC f'vettura ġdida u aktar b'saħħitha għall-kollaborazzjoni globali fir-rigward tal-effiċjenza fl-użu tal-enerġija, taw struzzjonijiet lis-Segretarjat tal-IPEEC biex jaħdem mal-AIE u lill-Istati Membri interessati biex jistabbilixxu u joperazzjonalizzaw il-Hub;
- Talbu li l-President u l-Viċi Presidenti tal-Kumitat tal-Politika, flimkien mal-pajjizi interessati l-oħra, jaħdmu flimkien mas-Segretarjati tal-IPEEC u tal-AIE bil-ħsieb li jikkonkludu l-proċess ta' stabbiliment tal-Hub tal-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija matul is-sena; u
- Approvaw it-tranżizzjoni amministrattiva kontinwa u mingħajr xkiel tal-IPEEC fil-Hub, b'mod partikolari b'rabta mat-trasferiment tal-Gruppi ta' Kompiti, il-fondi u l-persunal tas-Segretarjat tal-IPEEC.

Huwa propost li l-Unjoni taqbel ma' din id-deċiżjoni.

4. BAŻI ĠURIDIKA

4.1. Bażi ġuridika proċedurali

4.1.1. Prinċipji

L-Artikolu 218(9) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE) jipprevedi deċiżjonijiet li jistabbilixxu *“l-pożizzjonijiet li għandhom jiġu adottati f'isem l-Unjoni f'sede stabbilita fi ftehim, meta dik is-sede tintalab tadotta atti li jkollhom effetti legali, sakemm dawn ma jkunux atti li jissupplimentaw jew jemendaw il-qafas istituzzjonali tal-ftehim.”*

Il-kunċett ta' *“atti li jkollhom effetti legali”* jinkludi l-atti li jkollhom effetti ġuridiċi bis-saħħa tar-regoli tad-dritt internazzjonali li jirregola l-korp inkwistjoni. Dan jinkludi wkoll strumenti li ma għandhomx effett vinkolanti skont id-dritt internazzjonali, iżda li *“jistgħu jinfluwenzaw b'mod determinanti l-kontenut tal-leġiżlazzjoni adottata mil-leġiżlatura tal-Unjoni”*³.

4.1.2. Applikazzjoni għall-każ preżenti

L-IPEEC huwa korp stabbilit minn ftehim, jiġifieri t-Termini ta' Referenza għas-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija (*“it-Termini ta' Referenza”* jew *“ToR”*).

L-att li l-IPEEC huwa mitlub jadotta jikkostitwixxi att li għandu effetti ġuridiċi. L-att previst se jkun vinkolanti taht il-liġi internazzjonali f'konformità mal-punt 7.1 tat-Termini ta' Referenza, minħabba li jestendi fil-hin l-impenji maqbula tal-Membri tal-IPEEC meta kkonkludew it-ToR originali.

L-att previst ma jissupplimentax u ma jemendax il-qafas istituzzjonali tal-Ftehim; il-qafas istituzzjonali maħluq mit-ToR għadu intatt.

³ Is-Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja tas-7 ta' Ottubru 2014, Il-Ġermanja vs Il-Kunsill, C-399/12, ECLI:UE:C:2014:2258, il-paragrafi 61 sa 64.

Għalhekk, il-bażi ġuridika proċedurali għad-deċiżjoni proposta hija l-Artikolu 218(9) tat-TFUE.

4.2. Bażi ġuridika sostantiva

4.2.1. Principji

Il-bażi ġuridika sostantiva għal deċiżjoni skont l-Artikolu 218(9) tat-TFUE tiddependi primarjament mill-oġettiv u mill-kontenut tal-att previst li dwaru tittiehed pożizzjoni f'isem l-Unjoni. Jekk l-att previst ikollu żewġ għanijiet jew żewġ komponenti, u jekk wiehed minn dawk l-għanijiet jew il-komponenti jkun jista' jiġi identifikat bħala dak ewlieni, filwaqt li l-iehor ikun semplicement inċidentali, id-deċiżjoni skont l-Artikolu 218(9) tat-TFUE trid tkun ibbażata fuq bażi ġuridika sostantiva waħda, jiġifieri dik mehtieġa mill-għan jew mill-komponent ewlieni jew predominanti.

4.2.2. Applikazzjoni għall-każ preżenti

L-oġettiv prinċipali u l-kontenut tal-att previst huma relatati mal-promozzjoni tal-effiċjenza fl-użu tal-enerġija fi hdan il-qasam tal-enerġija.

Għalhekk, il-bażi ġuridika sostantiva tad-deċiżjoni proposta hija l-Artikolu 194(2) tat-TFUE. *[Jekk jogħġbok uża l-abbrevjazzjonijiet b'mod konsistenti tul it-test kollu]*

4.3. Konkluzjoni

Il-bażi ġuridika tad-deċiżjoni proposta jenhtieġ li tkun l-Artikolu 194(2), flimkien mal-Artikolu 218(9) TFUE.

Proposta għal

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

dwar il-pożizzjoni li jehtieg tittiehed f'isem l-Unjoni Ewropea fis-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija (IPEEC) fir-rigward tal-estensjoni tat-Termini ta' Referenza għall-IPEEC għall-perjodu mill-24 ta' Mejju sal-31 ta' Diċembru 2019

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 194(2), flimkien mal-Artikolu 218(9) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) It-Termini ta' Referenza għas-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija (IPEEC) ("il-Ftehim") bdew fl-24 ta' Mejju 2009 u ġew konkluzi mill-Unjoni bid-Deciżjoni tal-Kunsill 2009/954/KE⁴.
- (2) Skont il-punt 7.1 tal-Ftehim, il-Membri tal-IPEEC jistgħu jiddeciedu li jestendu d-durata tiegħu. Il-Kumitat tal-Politika, li huwa l-korp tal-plenarja tal-IPEEC magħmul minn rappreżentanti ta' livell għoli tal-Membri kollha tiegħu, u li huwa inkarigat biex jirregola l-qafas globali u l-politiki tal-IPEEC, huwa l-korp xieraq li fi hdanu l-Membri tal-IPEEC jistgħu jiddeciedu dwar estensjoni tal-Ftehim.
- (3) Il-Membri tal-IPEEC, għajr l-Unjoni, approvaw l-estensjoni tat-Termini ta' Referenza tal-IPEEC għall-perjodu mill-24 ta' Mejju sal-31 ta' Diċembru 2019 fil-laqgħa tal-Kumitat tal-Politika fil-21 ta' Frar 2019.
- (4) Jixraq li tiġi stabbilita l-pożizzjoni dwar l-estensjoni tat-termini ta' referenza tal-IPEEC li gjehtieg tittiehed f'isem l-Unjoni, billi l-estensjoni tat-Termini ta' Referenza tkun vinkolanti fuq l-Unjoni.
- (5) Il-Membri tal-IPEEC qed iqisu l-possibbiltà li jikkombinaw l-attivitajiet attwali tal-IPEEC u l-attivitajiet tal-effiċjenza fl-użu tal-enerġija tal-Aġenzija Internazzjonali tal-Energija (AIE) f'hub tal-effiċjenza fl-użu tal-enerġija, sabiex jiksibu sinerġiji f'dan il-qasam. L-estensjoni qasira tat-Termini ta' Referenza tal-IPEEC għandha l-għan li bhala miżura interim, tippermetti li jkun hemm biżżejjed hżmien biex jiġi stabbilit il-hub tal-effiċjenza fl-użu tal-enerġija filwaqt li jiġi żgurat li l-attivitajiet tal-IPEEC

⁴ Id-Deciżjoni tal-Kunsill 2009/954/KE tat-30 ta' Novembru 2009 dwar l-iffirmar u l-konkluzjoni tat-Termini ta' Referenza għas-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija (IPEEC) u tal-Memorandum dwar l-ospitar tas-Segretarjat tas-Shubija Internazzjonali għall-Kooperazzjoni fl-Effiċjenza fl-Użu tal-Energija mill-Aġenzija Internazzjonali tal-Energija (GU L 330, 16.12.2009, p. 37).

ikomplu u jiġu trasferiti mingħajr interruzzjoni lejn il-hub il-ġdid tal-effiċjenza fl-użu tal-enerġija.

- (6) B'mod operazzjonali, estensjoni sal-31 ta' Diċembru 2019 tqis l-implimentazzjoni kontinwa tal-programm ta' hidma u s-servizzi ewlenin tal-IPEEC lill-Membri tal-IPEEC. Dan jinkludi hidma relatata mal-effiċjenza fl-użu tal-enerġija taħt il-G20, li din is-sena se jinkludi avvenimenti skedati wara tmiem il-mandat attwali tal-IPEEC fl-24 ta' Mejju 2019. Titqies ukoll id-disponibbiltà ta' fondi biex jiġu koperti l-attivitajiet matul il-perjodu ta' estensjoni, billi s-Segretarjat tal-IPEEC attwalment qed jirċievi kontribuzzjonijiet għas-sena kalendarja 2019 shiha u għall-attivitajiet, il-persunal li jifdal u r-rizorsi possibbli jistgħu jiġu trasferiti fil-hub tal-effiċjenza fl-użu tal-enerġija.
- (7) Għalhekk, estensjoni qasira tat-Termini ta' Referenza tal-IPEEC hija importanti biex jiġi evitat it-tmiem f'salt tal-attivitajiet tal-IPEEC fl-24 ta' Mejju 2019. F'konformità mal-punt 3.4 tat-Termini ta' Referenza tal-IPEEC, id-deċiżjoni finali dwar l-estensjoni jehtieg tiġi adottata bil-kunsens tal-Membri tal-IPEEC, u wara l-laqgħa tal-Kumitat tal-Politika tal-21 ta' Frar 2019, il-pożizzjoni tad-Deċiżjoni tal-Kunsill hija pendenti,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Il-pożizzjoni li jehtieg tittiehed f'isem l-Unjoni għandha tkun din li ġejja:

- (1) li tapprova l-estensjoni tat-Termini ta' Referenza tal-IPEEC għall-perjodu mill-24 ta' Mejju sal-31 ta' Diċembru 2019;
- (2) li taqbel mad-deċiżjoni tal-Bord ta' Tmexxija tal-Aġenzija Internazzjonali tal-Enerġija (AIE) li l-AIE tkompli tospita s-Segretarjat tal-IPEEC sal-31 ta' Diċembru 2019 abbażi tal-Memorandum li jikkonċerna l-Ospitar tas-Segretarjat tal-IPEEC mill-AIE;
- (3) li tapprova t-tranżizzjoni amministrattiva tal-IPEEC f'hub ġdid tal-effiċjenza fl-użu tal-enerġija, b'mod partikolari b'rabta mat-trasferiment tal-Gruppi ta' Kompiti, il-fondi u l-persunal tas-Segretarjat tal-IPEEC.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lill-Kummissjoni.

Magħmul fi Brussell,

*Għall-Kunsill
Il-President*